

## Декларация за съответствие

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, декларира, че следната машина(и):

Номер на модела	Сериен номер	Описание на продукта	Описание на фактурата
74650	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter ZS 3200S	TIMECUTTER ZS 3200S CE - 81 CM TORO-S
74655	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter ZS 4200S	TIMECUTTER ZS 4200S CE - 107 CM TORO-S
74656	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter ZS 4200T	TIMECUTTER ZS 4200T CE - 107 CM KAWASAKI
74660	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter ZS 5000S	TIMECUTTER ZS 5000 CE - 127 CM KAWASAKI
74670	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter SW 3200	TIMECUTTER SW 3200 CE - 81 CM TORO-S
74675	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter SW 4200	TIMECUTTER SW 4200 CE - 107 CM TORO-V
74680	315000001и следващ	Тракторна косачка TimeCutter SW 5000	TIMECUTTER SW 5000 CE - 127 CM TORO-V

Съответства(т) на следните директиви:

2000/14/ЕО (Шум), 2006/42/ЕО (Безопасност на машините), 2004/108/ЕО (Електромагнитна съвместимост)

В допълнение следните принадлежности/приспособления са в съответствие с посочените по-долу директиви при инсталиране съгласно инструкциите за моделите, изброени по-долу:

Модел	Описание	Директива
Акcesoари/приставки за 74650		
79387	Двоен кош за трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-7658	Комплект от тежести	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3966	Комплект за монтаж на кош за събиране на трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
Акcesoари/приставки за 74655 и 74656		
79381	Двоен кош за трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-7658	Комплект от тежести	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3966	Комплект за монтаж на кош за събиране на трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3939-03P	Комплект режещи ножове	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
Акcesoари/приставки за 74660		
79382	Двоен кош за трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-7658	Комплект от тежести	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3966	Комплект за монтаж на кош за събиране на трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО

Модел	Описание	Директива
79016P	Комплект режещи ножове	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
Акcesoари/приставки за 74670		
79387	Двоен кош за трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3966	Комплект за монтаж на кош за събиране на трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
Акcesoари/приставки за 74675		
79381	Двоен кош за трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3966	Комплект за монтаж на кош за събиране на трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3939-03P	Комплект режещи ножове	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
Акcesoари/приставки за 74680		
79382	Двоен кош за трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
131-3966	Комплект за монтаж на кош за събиране на трева	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО
79016P	Комплект режещи ножове	2006/42/ЕО, 2000/14/ЕО

Информация за Директивата относно шума (2000/14/ЕО):

Модел	Класификация	Широчина на рязане (см)	Измерена звукова мощност	Гарантирана звукова мощност	Обороти на двигателя (об/мин)
74650	Косачка за трева	81	99 dBA	100 dBA	2700
74650 със 79387, 131-7658 и 131-3966	Косачка за трева	81	99 dBA	100 dBA	2400
74655	Косачка за трева	107	98 dBA	100 dBA	2800

Оригинални указания (БГ)



Модел	Класификация	Широчина на рязане (см)	Измерена звукова мощност	Гарантирана звукова мощност	Обороти на двигателя (об/мин)
74655 със 79381, 131-7658, 131-3939-03P и 131-3966	Косачка за трева	107	98 dBA	100 dBA	2400
74656	Косачка за трева	107	99 dBA	100 dBA	2900
74656 със 79381, 131-7658, 131-3939-03P и 131-3966	Косачка за трева	107	100 dBA	100 dBA	2550
74660	Косачка за трева	127	104 dBA	105 dBA	3100
74660 със 79382, 131-7658, 79016P и 131-3966	Косачка за трева	127	105 dBA	105 dBA	2800
74670	Косачка за трева	81	99 dBA	100 dBA	2700
74670 със 79387 и 131-3966	Косачка за трева	81	98 dBA	100 dBA	2400
74675	Косачка за трева	107	99 dBA	100 dBA	2800
74675 със 79381, 131-3939-03P и 131-3966	Косачка за трева	107	99 dBA	100 dBA	2400
74680	Косачка за трева	127	104 dBA	105 dBA	3200
74680 със 79382, 79016P и 131-3966	Косачка за трева	127	105 dBA	105 dBA	2800

Оценка на съответствието: Приложение VI

Нотифициран орган: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Сертифицирано:



Chuck Holley  
 Старши технически мениджър  
 8111 Lyndale Ave. South  
 Bloomington, MN 55420, USA  
 January 27, 2015

Техническо лице за връзка за ЕС:

Peter Tetteroo  
 Toro Europe NV  
 B-2260 Oevel-Westerloo  
 Belgium

Tel. 0032 14 562960

Fax 0032 14 581911



**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.